

Office of the Superintendent



Students First:
Inspire, Educate, Celebrate

January 2020

Dear Parents/Guardians:

It is vitally important for children to develop strong literacy skills at an early age. Reading proficiency is a strong predictor of college and career readiness.

At school, we emphasize reading throughout the elementary school day, starting even in kindergarten. But for your child to succeed, we need your support! Giving your child lots of opportunities to read at home for additional practice is critical to their success as a reader. As a partner in your child's education, we encourage you to communicate with your child's teacher regarding their progress. We are committed to ensuring that your child has the literacy skills needed to thrive in our diverse and global world.

In 2016, the [Michigan Legislature passed Public Act 306](#) to ensure that by the end of third grade all students are reading at or close to grade level. (To find out more about the Read by Third Grade Law and the District's work to further support students and inform parents, please review the [Read by Third Grade Task Force blog](#) at <https://edsa.dearbornschools.org/michigans-read-by-third-grade-law-public-act-306/>.)

Based on this law, third grade students must score 1253 or higher in reading on the state M-STEP assessment in order to be promoted to fourth grade. Students who do not score proficient on the M-Step should expect to receive a letter by May 23rd or 14 days after the state receives the assessment results.

If you receive a letter from the state of Michigan saying that your child is being retained in third grade based on their M-STEP score, **you have the right as their legal guardian to request a good cause exemption**. Dearborn Public Schools will hold parent meetings at our schools immediately after the state sends out these notifications. School staff will explain the good cause exemption process and will support parents in filing an exemption within the required 30 days after parents receive the letter. If approved, an exemption request will allow your child to continue on to fourth grade.

Dearborn Public Schools does not believe retention is an effective way to help students master a subject or to help them succeed at school. Our philosophy is to provide your child with quality instruction from the time they become our students. When a student is struggling in any subject area, we will support them with additional programs and early interventions to help that student be successful. The District is considering offering additional programs during the summer for students whose scores fall below a certain level on the spring M-STEP.

As your partners in education, we are here to support you. If you need assistance or have questions about this process, please contact the principal at your child's school.

Sincerely,

A handwritten signature in black ink that reads "Glenn Maleyko".

Glenn Maleyko, Ph.D.
Superintendent, Dearborn Public Schools



Students First:
Inspire, Educate, Celebrate

Office of the Superintendent

كانون الثاني 2020

أولياء الأمور والأوصياء الكرام،

من الأهمية بمكان أن يطور الأطفال مهارات قوية في القراءة والكتابة في سن مبكرة. يعتبر إتقان القراءة مؤشراً قوياً على الاستعداد الطالب الجامعي والمهني.

في المدرسة ، وفي المرحلة الابتدائية نؤكد على القراءة طوال اليوم الدراسي، بدءاً من مرحلة رياض الأطفال. لكن لكي ينجح طفلك ، نحن بحاجة إلى دعمكم! من المهم جداً لنجاحه كقارئ أن تتوفر الكثير من الفرص للطلاب للتدرب على القراءة في المنزل. بصفتكم شركائنا في تعليم أبنائكم ، نشجعكم على التواصل المستمر مع المعلمين للاطلاع على مستويات تقدم الطلاب. نحن ملتزمون بضمان حصول طفلك على مهارات القراءة والكتابة اللازمة للتطور والنمو في عالمنا المتنوع والمنفتح.

في 2016 أصدر المجلس التشريعي لولاية ميشيغان القانون العام رقم 306 للتأكد من أنه وبحلول نهاية العام الدراسي يمكن لجميع الطلاب في الصف الثالث الابتدائي من القراءة بالمستوى المطلوب أو أقرب ما يكون للمستوى المحدد لهذا الصف. (لمعرفة المزيد حول قانون القراءة بمستوى الصف الثالث وأعمال القطاع التعليمي لزيادة دعم الطلاب وإبلاغ أولياء الأمور ، يرجى زيارة مدونة قوة العمل للقراءة على مستوى الصف الثالث الإلكترونية عبر الرابط التالي <https://edsa.dearbornschools.org/michigans-read-by-third-grade-law-public-act-306/>).

وفقاً لهذا القانون ، يجب أن يحصل طلاب الصف الثالث على مجموع 1253 أو أعلى في القراءة في امتحانات الولاية الأساسية أم - ستيب M-STEP حتى يتقدموا إلى الصف الرابع. على الطلاب الذين لا يحرزون درجات عالية في M-Step توقع تلقي رسالة في موعد أقصاه 23 أيار أو خلال 14 يوم من تلقي الولاية نتائج الامتحانات.

إذا تلقيت رسالة من ولاية ميشيغان تفيد بأن طفلك سوف يعيد الصف الثالث بناءً على نتيجة امتحان الـ أم ستيب M-STEP، يحق لك كوصي قانوني تقديم طلب إعفاء من الرسوب لوجود سبب وجيه ستقوم مدارس ديربورن الرسمية بعقد اجتماعات لأولياء الأمور في المدارس بعد أن ترسل الولاية هذه الإشعارات. سيقوم موظفو المدرسة بشرح عملية الإعفاء لسبب وجيه ، وسوف يدعمون أولياء الأمور في تقديم طلب الإعفاء في غضون مهلة الـ 30 يوماً المحددة بعد استلام أولياء الأمور للرسالة. في حالة الموافقة على الطلب سيتم ترفيع الطالب إلى الصف الرابع.

لا نؤمن في مدارس ديربورن الرسمية أن رسوب الطالب وسيلة فعالة لمساعدته على إتقان مادة ما أو على النجاح في المدرسة. تتمثل فلسفتنا في تزويد الطالب بالتعليم والمعلومات المفيدة منذ اللحظة التي ينتسب فيها إلى مدارسنا. عندما يعاني الطالب صعوبة في أي مادة من المواد الدراسية ، سندعمه ببرامج إضافية وتدخلات مبكرة للمساعدة على النجاح. يدرس القطاع التعليمي إمكانية تقديم برامج إضافية خلال فصل الصيف للطلاب الذين تقل درجاتهم عن مستوى معين في امتحانات فصل الربيع في الـ أم ستيب M-STEP.

كشركاء في التعليم ، نحن هنا لدعمكم. لذا إذا كنتم بحاجة إلى المساعدة أو لديكم أسئلة حول هذه العملية ، فيرجى الاتصال بمدير مدرسة الطالب.

مع كل الشكر

د. جيلين ماليكو

المدير العام - مدارس ديربورن الرسمية